

# Dräger PIR 7000

Dräger PIR 7000 es un detector de gases puntual infrarrojo antideflagrante que facilita continúale control en continuo de vapores y gases inflamables. Gracias a su carcasa de acero inoxidable SS 316L y a su óptica sin derivas, este detector está construido para resistir incluso en los entornos industriales más exigentes, como plataformas marinas.



Hay dos modelos de Dräger PIR 7000 disponibles: el tipo 334 y el tipo 340. Cada modelo funciona con una longitud de onda de medición diferente, lo que le permite abarcar un mayor rango posible de detección de sustancias con una gran precisión.

# **ESTABILIDAD DE SEÑAL AVANZADA**

Siguiendo el éxito del detector de gases puntual infrarrojo más estable del mundo (Dräger Polytron IR), presentamos ahora Dräger PIR 7000, que incorpora las tecnologías más innovadoras.

Dräger PIR 7000, basado en innovaciones patentadas, combina un diseño constructivo de colector de la luz con una tecnología de cuatro haces que estabiliza las señales. El sistema óptico total no utiliza ninguna división de haces de luz, simplemente un conjunto de varios reflectores. Este sistema óptico de doble compensación es muy resistente a las influencias conocidas, como el polvo, la niebla o los insectos, que suelen acumularse en la cubeta de medición o sobre las superficies ópticas. Al no basarse en la recepción de imágenes, la señal de medición no se ve afectada por bloqueos parciales de los haces.

Este innovador sistema óptico garantiza la capacidad de Dräger PIR 7000 de cumplir con las exigencias del cliente y evitar las falsas alarmas, las frecuentes llamadas al servicio técnico y las derivas en la salida de la señal.

# **RESPUESTA RÁPIDA**

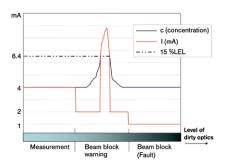
Igualmente importante es estar informado sobre el posible riesgo como hacerlo rápidamente. Una alarma de activación rápida y fiable permite iniciar de inmediato las medidas de seguridad.

Con este fin, Dräger PIR 7000 ofrece un modo de respuesta configurable que permite al usuario elegir entre una respuesta "normal" o de "alta velocidad", según la aplicación. Cuando se usa la opción de "alta velocidad" y se combina con el umbral de alarma más bajo posible, Dräger PIR 7000 reduce el tiempo de reacción cuando se produce una alarma. Las fugas se pueden detectar desde su fase más inicial.



Dräger PIR 7000
Detector de gas por infrarrojos configurable para una detección fiable de vapores y gases inflamables





# Advertencia de bloqueo de haz

Esta advertencia especial avisa de las superficies ópticas contaminadas, lo que posibilita programar un mantenimiento preventivo

# MÚLTIPLES POSIBILIDADES DE CONFIGURACIÓN

Dräger PIR 7000 se suministra con las opciones predeterminadas óptimas, pero ofrece una flexibilidad constante que permite satisfacer las necesidades de los clientes según sus aplicaciones concretas. Independientemente de si se trata de rangos de medición reducidos, señales especiales configurables (fallo, advertencia de bloqueo de haz, mantenimiento) o valores ajustables de LIE (que cambian según la región), y todo ello combinado con la biblioteca de gases configurable (para otras sustancias que requieran monitorización), todas estas características de Dräger PIR 7000 ofrecen la posibilidad de ajustar cada dispositivo de acuerdo con las preferencias y necesidades exactas de cada cliente.

# MÁXIMA FIABILIDAD: CERTIFICADO SIL 2

Después de casi dos décadas de experiencia en tecnología de infrarrojos, en las que calidad no ha hecho más que aumentar progresivamente, Dräger PIR 7000 avanza ahora aún más como producto, ya que se ha desarrollado íntegramente de conformidad con la norma de seguridad funcional EN 61508. Esto es así tanto en el hardware como en el software del dispositivo.

Además, los excelentes parámetros detallados en el certificado SIL 2 (nivel Integral de seguridad), expedido por la asociación certificadora TÜV en Alemania, muestran que solo se dedica un 2 % de la asignación de SIL 2 al equipo, lo que aporta flexibilidad para elegir los sistemas de control y actuadores necesarios.

Se trata de una nueva visión de la fiabilidad; no solo se cumplen, sino que se superan considerablemente los requisitos SIL 2.



# **DRÄGER PIR 7000 OFRECE:**

- Biblioteca de gases configurable: metano, propano y etileno fijos, y pueden cargarse hasta 10 sustancias adicionales.
- Múltiples posibilidades de montaje y configuración (señales según NAMUR NE 43).
- Medición precisa y estable.
- Respuesta más rápida de menos de 1 segundo.
- Advertencia de bloqueo de haz por si se ensucia la óptica, lo que permite realizar un mantenimiento preventivo.
- Largos periodos de Mantenimiento
- Intervalo ampliado de temperaturas de hasta +77 °C
- Óptica de doble compensación y sin proyecciones (con tecnología de cuatro haces).
- Capacidad multipunto de cable único mediante comunicación HART<sup>®</sup>.

INFORMACIÓN PARA REALIZAR PEDIDOS

Dräger PIR 7000 tipo 334 (M25) HART®, conjunto completo

Dräger PIR 7000 tipo 340 (M25) HART®, conjunto completo

un indicador de estado y un juego de montaje preensamblado.

El conjunto completo contiene una caja de conexiones "Ex e", un protector contra salpicaduras,

Dräger PIR 7000 tipo 334 (NPT) HART®

Dräger PIR 7000 tipo 334 (M25) HART®

Dräger PIR 7000 tipo 340 (NPT) HART®

Dräger PIR 7000 tipo 340 (M25) HART®

- Salida de señal analógica convencional de 4 a 20 mA.
- Carcasa sellada herméticamente SS 316L.
- Soporte de etiquetas integrado de identificación individual.
- Sin piezas móviles.
- Resistente a los impactos
   y a las vibraciones de hasta 4 G.
- Autocomprobación continua en el contexto de la norma IEC/EN 61508.
- Desarrollado y fabricado de acuerdo con las directrices SIL, certificado SIL 2 por TÜV.
- Autorizaciones Ex para el uso en todo el mundo: ATEX, IECEx, UL y CSA.
- Autorización de polvo para zonas 21 y 22.
- Vida útil típica superior a los 15 años.

68 11 552

68 11 550

68 11 817

68 11 562

68 11 560

68 11 819



Protector contra salpicaduras
Protege la cubeta de medición
de chorros y salpicaduras de agua,
lluvia, suciedad e insectos. Permite
una respuesta rápida gracias a su
efecto chimenea, y es también fácil

de retirar por la noche gracias a sus

bandas reflectantes rojas.

# Caja de conexiones

Caja de conexiones avanzada (con aprobación "Ex e") con gran volumen interno, un manejo fácil y cómodo, y una instalación flexible gracias a su capacidad de giro (90º cuatro veces).

#### Accesorios

Dräger PIR 7000

| Accesorios                               |           |
|--|-----------|
| Juego de montaje                         | 68 11 648 |
| Kit de montaje para conductos            | 68 11 850 |
| Protector contra salpicaduras            | 68 11 911 |
| Protector contra insectos                | 68 11 609 |
| Filtro hidrofóbico                       | 68 11 890 |
| Adaptador para calibración               | 68 11 610 |
| Indicador de estado                      | 68 11 625 |
| Célula de flujo                          | 68 11 490 |
| Adaptador para pruebas de funcionamiento | 68 11 630 |
| Adaptador de procesamiento               | 68 11 915 |
| Cubeta de procesamiento                  | 68 11 415 |
| lmán                                     | 45 43 428 |
| Adaptador USB para PC                    | 68 11 663 |
|  |           |



Cubeta de procesamiento

Para aplicaciones de muestreo y entrada de línea: reduce el volumen interno de la cubeta de medición, lo que aumenta la velocidad de respuesta en condiciones de flujo. Fabricada en acero inoxidable.

# **DATOS TÉCNICOS**

| Dräger PIR 7000   |  |   |
|---|--|---|
| Tipo  | Transmisor de gas a prueba de explosiones con tecnología de sensor por infrarrojos |   |
| Principio de funcionamiento   | Absorción de infrarrojos con compensación de temperatura, tecnología de 4 haces    |   |
| Gases e intervalos  | Metano, propano y etileno  | De 0 a 20 100 % LIE                           |
|   | Metano   | De 0 a 100 % Vol%                             |
|   | Más sustancias e intervalos de medición disponibles a petición del cliente         |   |
| Rendimiento en las mediciones<br>(tipo 334, metano, de 0 a 100 % LIE) | Resolución digital   | 0,5 % LIE                                     |
|   | Repetibilidad  | ≤ ± 1 % LIE                                   |
|   | Tiempo de respuesta t <sub>090</sub>   | ≤ 4 segundos ("respuesta normal")             |
|   |  | < 1 segundo ("respuesta rápida")              |
|   | Desviación a largo plazo   | ≤ ± 1 % LIE después de 12 meses               |
| Datos eléctricos  | Señales de salida  | De 4 a 20 mA, HART®                           |
|   | Señal de fallo   | ≤ 1,2 mA (configurable)                       |
|   | Señal de advertencia de bloqueo de haz   | 2 mA (configurable)                           |
|   | Señal de mantenimiento   | 3 mA (configurable)                           |
|   | Fuente de alimentación   | De 13 a 30 V CC, 3 cables                     |
|   | Consumo de corriente   | 5,6 W (típico)                                |
| Condiciones ambientales   | Temperatura  | De -40 a +77 °C (en funcionamiento)           |
|   |  | De -40 a +85 °C (en almacenamiento)           |
|   | Humedad  | De 0 a 100 % de HR                            |
|   | Presión  | De 700 a 1.300 hPa / 23,6 a 32,5 pulg. Hg     |
| Carcasa   | Material   | Acero inoxidable SS 316L                      |
|   | Rosca de conexión  | M25 o NPT de ¾"                               |
|   | Peso   | 2,2 kg (sin accesorios)                       |
|   | Medidas  | 160 mm × Ø 89 mm / 6,3" × Ø 3,5               |
|   | Protección contra la entrada   | IP66 e IP67, NEMA 4X                          |
| Autorizaciones  | ATEX   | II 2G Ex d IIC T6/T4 Gb                       |
|   |  | II 2D Ex tb IIIC T80 °C/T130 °C Db IP65       |
|   | IECEx  | Ex d IIC T6 / T4 Gb                           |
|   |  | Ex tb IIIC T80 °C / T130 °C Db IP65           |
|   | UL (clasificado)   | Clase I, Div. 1, grupos A, B, C, D /          |
|   |  | Clase I, Zone 1, grupo IIC                    |
|   |  | Clase II, Div. 1, grupos E, F, G              |
|   | CSA (C-US)   | Clase I, Div. 1, grupos B, C, D               |
|   |  | Clase II, Div. 1, grupos E, F, G              |
|   | Nivel de integridad de la seguridad  | Certificado SIL2 por TÜV (EN 61508, EN 50402) |
|   | Marca CE: compatibilidad electromagnética (directiva 89 / 336 / CEE)               |   |

# SEDE PRINCIPAL GRUPO DRÄGER

Drägerwerk AG & Co. KGaA Moislinger Allee 53–55 23558 Lübeck, Alemania

www.draeger.com

# Fabricante:

Dräger Safety AG & Co. KGaA Revalstraße 1 23560 Lübeck, Alemania

#### SEDE REGIONAL PANAMÁ

Draeger Panamá S. de R.L. Business Park, Torre V, piso 10 Av. De la Rotonda Panamá, República de Panamá Tel: +507 377 9100 Fax: +507 377 9130

#### VENTAS INTERNACIONALES PANAMÁ

Draeger Panamá Comercial S. de R.L. Business Park, Torre V, piso 10 Av. De la Rotonda Panamá, República de Panamá Tel +507 377 9100 Fax +507 377 9130

# COLOMBIA

Draeger Colombia S.A. Calle 93B No.13-44 Piso 4 Bogotá D.C., Colombia Tel +571 635 8881 Fax +571 635 8815

## ARGENTINA

Drager Argentina S.A.
Colectora Panamericana Este
1717B1607BLF San Isidro
Buenos Aires, Argentina
Tel +54 11 4836 8310
Fax +54 11 4836 8321

#### BRASII

Dräger Safety do Brasil Ltda. Al. Pucuruí, 51/61 – Tamboré 06460-100 Barueri, São Paulo Tel +55 11 4689 6401 Fax +55 11 4193 2070

# CANADA

Draeger Safety Canada Ltd. 2425 Skymark Avenue Unit # 1 Mississauga, Ontario, L4W 4Y6 Tel +1 905-212-6600 Toll-free +1 877 Drager 1 (+1 877 372 4371) Fax +1 905 821-2565 Toll-free Fax +1 800 329 8823

# ESPAÑA

Dräger Safety Hispania, S.A. Calle Xaudaró 5 28034 Madrid Tel +34 91 728 34 00 Fax +34 91 729 48 99

#### CHILE

Drager Chile Ltda.

Av. Presidente Eduardo Frei Montalva 6001-68

Complejo Empresarial El Cortijo, Conchalí,

Santiago, Chile

Tel +56 2 2482 1000

Fax +56 2 2482 1001

# MÉXICO

Draeger Safety S.A. de C.V. German Centre Av. Santa Fe, 170 5-4-14 Col. Lomas de Santa Fe 01210 México D.F. Tel +52 55 52 61 4337 Fax +52 55 52 61 4132

# PERÚ

Draeger Perú SAC Av. San Borja Sur 573-575 Lima 41 - Perú Tel +511 626 95 95 Fax +511 626 95 73